

# ROTARY INTERNATIONAL GOVERNOR'S MONTHLY LETTER



OFFICE OF GOVERNOR OF DISTRICT NO. 365

Kojiro Hata  
Nijima Kaikan, Teramachi Marutamachi  
Kyoto, Japan



第365区ロータリークラブ

昭和37年6月15日

会長並びに幹事殿

No. 13

国際ロータリー  
第365区ガバナー

秦 孝治 郎

Aim for Action ..... 行動に努めよ

Communicate for Understanding ..... 理解に途を求めよ

Test for Leadership ..... 指導力を高めよ

—Joseph A. Abey (President, R.I.)—

## ガバナー1年の感謝

(Thanks to One Year as Governor)

昨1961年4月15日の私の日誌には、ガバナー必携をたずさえ米国に向って京都を出発した記録があります。超えて5月3日にはニューヨークから国際会議のロータリー聖地ともいべきレークプラシッド行きプルマンカーで夜のあけた雪の朝の光景が認めております。

一週間の研習を経て、帰国後東京の国際大会に直面し、7日1日の東京におけるガバナー会議からの1年間をカレンダーと対照して見ると、喜びと反省と感激が走馬灯のように展開して参ります。

第1に、身に余る多くの知己を得たことです。折角の公式訪問であるから1人でも多く、名刺の交換をすることに努めました。外人は殆んどネームカードを用意していませんが、我々は名刺によって印象と記憶を刻むことに努めるからです。

第2は、現在のわが365区62クラブで、その現地は勿論多少でも事業場を拝見した幸いです。ガバナーの公式訪問報告書には11項目に亘る報告事項が要求されていますが、もしガバナーに選任されなかったならば一生涯到底訪問できなかった都市に足跡をとどめ得たことは何としても余徳であったと感謝せずにはおられません。

第3には、奉仕の理想に徹せんがため、地区協議会、都市連合協議会、一日研究会、地区大会、チャーター伝達式、創立総会や例会、記念会などあらゆる機会に同労共歎の愉悦を味わったことです。共に働き、共に苦勞し、共に喜ぶ裡にロータリーの醍醐味があり、そこにこそ真の親睦の実がある事実を体験しました。

第4、国際親善に広くしかも多くの同志を得たことです。私の仕事の関係上海外との交渉は、従来から比較的多かったのですが、ロータリーを懸け橋とするならば、幾らでも無尽蔵に沢山の「わが心の友」を創ることが出来る特権のあること

をさらに知悉いたしました。

第5、新クラブの創設と会員増加の成績は非力にして、不充分ではありましたが、出席率は当地区は平均94%以上を達成保持したこと、また、地方のクラブ例会に対して録音テープを作成して卓話の補助とした事は本懐の至りです。幸いこの卓話を集録し「ロータリー卓話集」を発行し、一年間の恩恵を残し得たのも望外の収穫でした。吹き込んで頂いた方々に報ゆる所以でもありましょう。

会長、幹事の皆さま、パストガバナー、一般会員の皆さま、いろいろご厄介をかけました。この上は私の本職以外に余生を少しでもロータリー発展のため、さらに犬馬の寸労を献げることをお許し下さい。では左様なら。(1962.6.8)

#### 緑の庭と救急車寄贈

(The Contributions of Plant Trees  
& Ambulance)

大阪府内にある23クラブが協同奉仕として去る5月18日(金)堺市の大阪少年鑑別所に“緑の庭”を寄付されました。27種類の樹木 1,695本、花卉800株、芝生 100m<sup>2</sup> から成って、実費35万円余りで、素晴らしい社会奉仕ができました。このニュースは大阪市内の新聞と N.H.K. のテレビで放送され、広報活動も併せて実施され近ごろ良い企圖と存じご紹介申し上げます。



京都クラブでは、交通安全と救急用自動車一輛

を京都市へ寄贈されました。予て社会奉仕委員会



が最新科学装備の救急車により社会奉仕の実をあげるべく、専ら会員の特志を呼びかけ、その全額は140余万円に達しました。去る3月30日(金)片岡会長から高山京都市長へ贈呈し、自動車はロータリー号と命名され、市民を喜ばせております。金額をいうに非ずこれと共に最も必須とする創意工夫と貢献に敬意を表します。

#### 富田林仮クラブ創立

(The Provisional Rotary Club  
of Tondabayashi)

大阪府富田林市に2年越し、その創立に心血をそそがれつつあった堺クラブは、高田勝治特別代表の努力とスポンサー並びに石田キーマンその他の協力によって、去る6月6日(木)羽曳野 PL カントリークラブにおいて富田林クラブの創立総会が開かれました。来賓として上辻市長、小山市会議長や堺、堺南、布施、河内長野会長及び秦ガバナーの出席で華やかに挙行され、会員27名と喜びを共にしました。

会長 石田 英 男

幹事 御木 徳 日 止

例会日 木曜日

例会場 羽曳野 PL カントリー  
クラブ

チャーターメンバー 27名